

REGLAS PARA EL USO DE LOS SALONES DE ESTUDIANTES GRADUADOS
Rules for the Use of the Graduate Students' Rooms
(B-154 and B-367)

- Los salones B-154 y B-367 son para el uso exclusivo de las personas autorizadas por el Departamento de Biología. *The rooms B-154 and B-367 are for the exclusive use of persons authorized by the Department of Biology.*
- No se permite la visita de amistades. *The visit of friends is not allowed.*
- Cada cubículo es compartido por 3-4 estudiantes. Las personas a utilizar cada cubículo han sido asignadas por la Oficina del Programa Graduado del Departamento de Biología. No pueden cambiarse de cubículo. *Each cubicle is shared by 3-4 students. The persons that use the cubicles, have been assigned by the Biology Graduate Program's Office. Changing of cubicles is not allowed.*
- Los usuarios del salón tienen que respetar el espacio y el horario que le corresponda a sus compañeros. *The users of the room must respect the space and time corresponding to the other students that share the use of the cubicle.*
- Los usuarios tienen que honrar el horario establecido para el uso del cubículo. *All users have to honor the established time for their use of the cubicle.*
- Se prohíben las tertulias en este salón. *Chatting is prohibited in this room.*
- Se prohíbe instalar o modificar cualquier programación en las computadoras. *The installation or modification of any program in the computers is prohibited.*
- No se permite consumir ningún tipo de comida o bebida en este salón. *Consumption of any type of food or drinking is not allowed in this room.*
- El Departamento de Biología no se responsabiliza por cualquier documento que dejen en la computadora o por propiedad que dejen en estas facilidades. *The Department of Biology is not responsible for documents saved in the computer or for property left in these facilities.*
- De no seguir las reglas establecidas, el estudiante graduado perderá el privilegio de usar estas facilidades. *If the established rules are not followed, the graduate student will lose the privilege to use these facilities.*

Certifico que he leído las reglas a seguirse para la utilización de los salones B-154 y B-367; con mi firma, me comprometo a respetarlas. *I certify that I have read the rules to be followed for the use of B-154 and B-367. With my signature, I commit myself to respect them.*

Nombre en letra de molde (*Name in print*)

Firma (*Signature*)

Fecha (*Date*)

